

CLASSICS TO GO

DIE BLUMEN  
DES BÖSEN



CHARLES BAUDELAIRE

# Die Riesin

Zur Zeit, da der Natur, der kräftevollen,  
Gewaltige Kinder gross und wild gediehn,  
Hätt' ich bei einer jungen Riesin leben wollen,  
Wie eine Katze auf der Königin Knien.

Ich hätt' erspäht in ihrem Spiel, dem tollen,  
Des Leibes Wachsen und der Seele Blühn,  
Den leichten Tau, der ihrem Aug' entquollen,  
Der tief versteckten, düstern Flamme Glühn.

Hätt' ihrer mächtigen Glieder Pracht umstreichelt,  
Auf ihre stolzen Kniee mich geschmeichelt,  
Und manchmal, wenn die kranke Sommerglut

Sie müd dahingestreckt auf sonnigen Matten,  
Hätt' schlummernd ich an ihrer Brust geruht,  
Ein friedlich Dorf in mächt'ger Berge Schatten.

# Die Juwelen

Die Holde war ganz nackt, doch kennt den Liebsten sie  
Und hatte sich geschmückt mit klingendem Geschmeide,  
Des überreiche Pracht ihr sieghaft Aussehn lieb,  
Maurischen Sklaven gleich in ihrem Feierkleide.

Wenn hell und spöttisch klirrt im Tanze Gold und Stein,  
Und alles flimmernd sprüht von leuchtenden Juwelen,  
Ergreift Verzückerung mich, und bis zu Wut und Pein  
Lieb' ich die Dinge, drin sich Klang und Licht vermählen.

Nun lag sie da, umglüht von zärtlichem Begehrr,  
Und lächelte voll Lust von ihres Diwans Kissen  
Auf meine Liebe, die, anschwellend wie das Meer,  
Aus nächtigen Tiefen stieg, zum Ufer hingerissen.

Die Blicke hielten mich wie ein gezähmtes Tier,  
Unsicher, träumerisch bewegte sie die Glieder,  
Und Kindlichkeit, vermischt mit Lüsternheit und Gier,  
Goss neuen Zaubers Reiz auf jede Wandlung nieder;

Und all die Herrlichkeit, Schenkel und Arm und Bein,  
Glänzend und schwanengleich in sanfter Biegung schwellen  
Sah mein entzückter Blick, mein Auge klar und rein;  
Die Brüste, Trauben, die an meinem Weinstock quellen,

Sie nahten schmeichlerisch, den bösen Engeln gleich,  
Aus ihrer Ruhe mir die Seele aufzustören,  
Und sie, die einsam thront im stillen, kühlen Reich  
Auf dem kristallinen Fels, zu quälen und betören.

Ich glaubt' vereint zu sehen, was ich noch nie geschaut,  
Antiopes Hüften und die Schultern eines Knaben,  
Den kräftigen Gliedern und der fahlen, braunen Haut  
Die duftigen Salben fremde Reize gaben!

Das Licht glomm langsam aus, ergab sich still dem Tod,  
Nur vom Kamin der Schein flackerte hin und wieder,  
Und immer, wenn die Glut aufseufzte, floss es rot,  
Ein blutiger Strom, um ambrabarbne Glieder!

# Die Maske

Statue im Geschmack der Renaissance  
Dem Bildhauer Ernest Christophe

Dies Kleinod sieh aus Florentiner Tagen;  
Des Körpers weiche Biegung, darin Kraft  
Und Anmut, holde Schwestern, sich vertragen,  
Fürwahr, dies Frauenbild ist zauberhaft!  
So göttlich derb, so zierlich zum Entzücken,  
Erschaffen nur für Prunk und Leidenschaft,  
Um Päpste oder Fürsten zu beglücken.

Sieh auch dies Lächeln fein und lasterhaft,  
Drin Eitelkeit und Hochmut Feste feiern,  
Den heimlich schwülen Blick, den Spott durchbricht,  
Das zärtliche Gesicht, umrahmt von Schleiern,  
Drin jede Miene wie ein Sieger spricht:  
»Die Wollust ruft mich, Liebe wird mich krönen!«  
Hast du Verführung, Anmut je gesehen  
So hold wie hier die Majestät verschönen?  
Komm, lass uns rings um ihre Schönheit gehen!  
O Lästerung der Kunst! O seltsam Grauen!  
Muss ich dies göttergleiche Wesen hier  
Als doppelköpfig Ungeheuer schauen?

Doch nein, nur Maske, trügerische Zier  
Sind des erlesnen Antlitz lichte Züge;  
Sieh her, das wahre Bild von Leid verzerrt,  
Das krampfverzogne Antlitz, das die Lüge  
So gleisnerisch dem Blick der Welt versperrt.  
Du arme Schönheit! Wie mit lichten Wellen  
Dein Tränenstrom sich in mein Herz ergiesst;  
Dein Trug berauscht mich, und die Seele schwellen  
Fühl' ich beim Leid, das deinem Aug' entfließt.

Doch warum weint sie? So von Kraft getragen,  
So schön, dass, wer sie sieht, in Andacht bebt,  
Welch Leid kann ihre Götterbrust zernagen? –  
Sie weint, o Tor, sie weint, weil sie gelebt!  
Und weil sie noch lebt! Das lässt sie erbeben  
Und schaudert fröstelnd durch die Glieder ihr,  
Dass morgen sie und übermorgen leben,  
Und immer, immer leben muss! – wie wir.

# Hymne an die Schönheit

Kommst du vom Himmel herab, entsteigst du den Schlünden?  
Aus deines teuflischen, göttlichen Blickes Schein  
Strömen in dunkler Verwirrung Tugend und Sünden,  
Schönheit, und darin gleichst du berauschendem Wein.

Du trägst im Aug' der Sonne Sinken und Steigen,  
Du birgst den Duft gewitterschwüler Nacht,  
Deine Lippen sind leuchtende Schalen, und wenn sie sich neigen,  
Haben sie Helden schwach und Kinder zu Helden gemacht.

Entfliehst du zum Abgrund, steigst auf du zu himmlischen Strahlen.  
Der bezauberte Geist folgt hündisch der Spur deines Lichts!  
Du schüttetest nach Laune Freuden aus oder Qualen,  
Beherrscht uns alle und verantwortest nichts.

Du trittst auf Leichen, Schönheit, und lachst unsrer Qualen,  
Entsetzen umschmiegst deine Brust wie Juwelen und Gold,  
Auf dem stolzen Leib seh' ich zärtlich tanzen und strahlen  
Den Meuchelmord, kostbar Geschmeid, dem vor allem du hold.

Die scheuen Falter dein Leuchten, Kerze, umschweben,  
Die Flamme segnend büssen sie ihr Gelüst,  
So gleicht, wer sein Lieb umarmt mit Keuchen und Beben,  
Dem Todgeweihten, der seine Bahre küsst.

Ob du vom Himmel kommst, ob aus nächtigen Orten,  
Gleichviel, o Schönheit, dem Dämon, dem Kinde verwandt,  
Öffnet dein Auge, dein Lächeln mir nur die Pforten  
Des unendlichen Alls, das ich liebe, doch nimmer gekannt.

Von Gott oder Satan, Engel oder Sirene,  
Gleichviel, nur gib mir, o Herrin, samtäugige Fee,  
Du Wohlklang und Leuchten und Duft, dass verschönert ich wähne  
Die hässliche Erde und leichter den Augenblick seh'.

# Fremdländischer Duft

Wenn ich geschlossnen Augs in Abendglut  
Einschlürfe deinen warmen Duft mit Beben,  
Seh' ich ein herrlich Ufer sich erheben  
Aus einem Meer, drauf ewiges Leuchten ruht.

Ein schwellend Eiland, dem der Sonne Flut  
Seltsame Bäume, saftige Frucht gegeben  
Und schlanke Männer voller Kraft und Leben  
Und Frauen, deren Blick voll Glanz und Mut.

Dein Hauch führt mich zu lieblichen Gestaden,  
Im Hafen seh' ich Schiff an Schiff beladen  
Und von der langen Reise müd und schwer.

Ich schlürf den Duft von Tamarindenbäumen,  
Der sich vermischt in meinen wachen Träumen  
Dem Sang der Schiffer auf besonntem Meer.